

# Theater Auw

im Mehrzweckgebäude

## D' Putzfrau als Detektivin

**Kriminalkomödie in 3 Akten  
von Jack Popplewell**

**Regie: Hanna Gehrig**

**Vorverkauf ab  
Donnerstag, 2. November 2023**

Reservation unter  
[www.theaterauw.ch](http://www.theaterauw.ch)  
oder Telefon 079 615 74 35  
Mittwoch bis Freitag,  
18 bis 19.30 Uhr

Ihr Platz ist nur durch frühzeitige  
Vorbestellung gesichert.

Samstag, Vorpremiere	
<b>18. November 2023</b>	<b>13.30 Uhr</b>
Samstag, Premiere	
<b>18. November 2023</b>	<b>20 Uhr</b>
Mittwoch	
<b>22. November 2023</b>	<b>20 Uhr</b>
Samstag	
<b>25. November 2023</b>	<b>20 Uhr</b>
Sonntag	
<b>26. November 2023</b>	<b>14 Uhr</b>
Donnerstag	
<b>30. November 2023</b>	<b>20 Uhr</b>
Samstag, Dernière	
<b>2. Dezember 2023</b>	<b>20 Uhr</b>

# Willkommen

## Liebe Theaterfreunde

Mit «D'Putzfrau als Detektivin» präsentieren wir Ihnen in der Theatersaison 2023 wieder einmal eine Kriminalkomödie.

Der Firmenbesitzer Richard Gross sitzt vor seiner Putzfrau Lily Pfeiffer – allerdings tot! Das schockt die rededefreudige Lili weniger, denn viel hatte sie nicht übrig für ihren Chef. Problematisch wird es, als der zuständige Bezirksanwalt Glanzmann erscheint und die Leiche verschwunden ist.

Bezirksanwalt Glanzmann, ein früherer Nachbar von Lili, ist zunehmend von der Hobby-Detektivin Lili genervt und muss sich dann auch noch mit einer neuen Leiche an einem anderen Ort beschäftigen. Ist es vielleicht die verschwundene Leiche aus dem Chefbüro?

Wie die resolute und findige Putzfrau den Fall fast auf eigene Faust und mit Bravour löst und dabei dem verschnuften Inspektor mehr als einmal das Heft aus der Hand nimmt, das erfahren Sie bei diesem Mordsvergnügen – inklusive ordentlicher Zwerchfellmassage.

Mehr erfahren Sie an unseren Theateraufführungen.

Wir freuen uns sehr auf Sie und wünschen Ihnen spannende und unterhaltsame Stunden hier in Auw.

Herzliche Grüsse

Theater Auw

[www.theaterauw.ch](http://www.theaterauw.ch)

Wir sind Mitglied beim **Aargauer Theater**  [www.aarthe.ch](http://www.aarthe.ch)

Kantonalverband des Zentralverband Schweizer Volkstheater 

## Herzlichen Dank

Alljährlich ist das Theater Auw in der glücklichen Lage, dank Spenden und kostengünstigen Einkäufen, eine reichhaltige Tombola mit attraktiven Preisen zu organisieren.

An dieser Stelle einen ganz grossen Dank an alle Sponsoren, Gönner und die Dorfläden von Auw und der näheren Umgebung für ihre tatkräftige Unterstützung. Gerne empfehlen wir Ihnen, liebe Leserin, liebe Leser, bei Ihren Einkäufen die verschiedenen Geschäfte zu berücksichtigen.

# Personen und ihre Darsteller

## **Eine Kriminalkomödie in 3 Akten**

Dialektfassung

Aufführungsrechte

Kulissen

von Jack Poppellwell

von Hansueli Keller

Breuninger Verlag Aarau

Theaterfundus plus GmbH Härkingen

## **Ort der Handlung**

### **Zeit**

Im Privatbüro von Richard Gross

Herbst/Winter (Grippewetter)

## **Regie**

### **Regieassistentin**

### **Souffleusen**

### **Maske / Kostüme**

### **Bühnenbild**

### **Technik / Licht**

Hanna Gehrig

Brigitte Favre

Maya Baumann, Michèle Rippmann

Gertrud Leu, Gabi Leu

Christian Arnet, Josef Sidler, José Favre

Martin Casagrande, Franz Bucher

## **Personen und ihre Darsteller**

Lily Pfeiffer-Holzer, Putzfrau

Jakob Peter Witzig, Polizei-Detektiv

Heiri Glanzmann, Bezirksanwalt

Claudia Gross, Ehefrau von R.Gross

Marianne Suter, Privatsekretärin von Gross

Robert Meier, Buchhalter bei Gross

Susanne Rüegg, Sekretärin

Richard Gross, Firmenbesitzer

Claudia Burkart

Pascal von Flüe

Markus Ineichen

Claudia Villiger

Brigitte Favre

Roland Suter

Martina Conrad

Ludwig Stecher

# Allgemeine Informationen

## **Küche**

Unser Küchenteam ist bei den Abendaufführungen jeweils ab 18.45 bis 19.30 Uhr bereit, Sie kulinarisch zu verwöhnen, am Sonntagnachmittag servieren wir das Essen nach der Aufführung. Die Speisekarte finden Sie bereits im Internet..

## **Theaterstübli**

Am Samstag können Sie den Abend bei Kaffee und feiner Torte im Untergeschoss im «Theaterstübli» gemütlich ausklingen lassen..

## **Tombola**

Beim Loskauf wünschen wir Ihnen das nötige Glück zum Sofort-Treffer. Tolle Preise warten auf Sie.

## Eintritte und Kassaöffnung

Eintrittspreise	Vorpremiera	Fr. 2.– Kinder bis 14 Jahre
		Fr. 10.– Erwachsene am Sa-Nachmittag
	Sonntag	Fr. 12.– Kinder bis 14 Jahre
		Fr. 20.– Erwachsene
	Abendaufführung	Fr. 20.– alle
	Premiere	Fr. 60.– (inkl. 3-Gang-Menü)
Kassaöffnung	Vorpremiera	ab 13:00 Uhr
	Abendaufführungen	ab 18:30 Uhr
	Sonntag	ab 13:00 Uhr

## Unsere Sponsoren und Spender

Aargauische Kantonalbank, Luzernerstrasse 20, 5643 Sins	Die Mobiliar, Gianfranco Barberio, Seetalstrasse 9, 5630 Muri
Airex AG, Industrie Nord 26, 5643 Sins	Eichmühle AG, Eichmühle 437, 5637 Beinwil
Alfred Heer, Mechanische Spezial- Werkstätte, Alikonerstrasse 3, 5644 Auw	Emma's Bäckerei, Aarauerstrasse 3, 5643 Sins
Alpwirtschaft Horben, Stefan Villiger, 5637 Beinwil	Energie Freiamt AG, Seetalstrasse 4, 5630 Muri
Bäckereri-Café Kreyenbühl, 5630 Muri / 5644 Auw	Engel Tore, Rigiblickstrasse 17, 5646 Abtwil
Bar-Mobil GmbH, Joe Trüssel, Hochwacht- strasse 30, 6312 Steinhausen	esSBar, Christina Leu, Reusshöf 2, 5647 Oberrüti
Beauty Freiamt / Hair Trend, Daniela Ruepp, Alikonerstrasse 2, 5644 Auw	Festzeltvermietung (JVA), Josef Villiger, Bergstrasse 6e, 5644 Auw
Bike & Dive GmbH, Industriestrasse 3, 5644 Auw	Freiämter Fitness GmbH, Luzerner- strasse 33, 5643 Sins
BITEX BIMOID AG, Strassenbauprodukte, Wilhofweg 9, 6275 Ballwil	Garage Kandy Weber GmbH, Grindelstrasse 31, 5643 Muri
Blumen + Pflanzen-Center, Gärtnerei Waldispühl, Kirchstrasse 30, 5643 Sins	Gasthaus zum weissen Kreuz, Hochdorferstrasse 3, 5646 Abwil
Budo-Team Sportschule GmbH, Heinimmoosstrasse 3, 5735 Peffikon	Gasthof Hirschen, Sinslerstrasse 4, 5644 Auw
Burkart AG trilegno, Hinterdorf- strasse 12, 5644 Auw	Gasthof Kreuz, Landstrasse 2, 5643 Meienberg
Burkart Dörrobst AG, Rüstenschwil 38, 5644 Auw	Glas-inspiration.ch, Ruth Meier, Luzernerstrasse 215, 6402 Merlischachen
Bütler Elektro Telecom AG, Pilatus- strasse 41, 5630 Muri	Grolimund AG, Heizung Sanitär Lüftung, Luzernerstrasse 3, 5630 Muri
Coiffeur Edith, Edith Leu-Müller, Maria- Bernardastrasse 7b, 5644 Auw	Hartmann Logistik, Rico Hartmann, Stadtplatz 12, 5634 Meienberg
Curaden AG, Amlehnstrasse 22, 6010 Kriens	

# Unsere Sponsoren und Spender

- Hoflädeli Auw, Bergstrasse 28, 5644 Auw  
Hofschreinerei Auw GmbH, Bergstrasse 28, 5644 Auw  
Hotel arcade, Luzernerstrasse 31, 5643 Sins  
Huber Autoverwertung AG, Kreuzfeldstrasse 8, 5643 Sins  
Huwyler Metzgerei & Partyservice GmbH, Oberdorf 1, Beinwil und Auw  
KÄFA Peter Käppeli, Gemüse + küchenfertige Produkte, Wiggwilerstrasse 1, 5644 Auw  
Kanal-Engel AG, Altchileweg 1, 5646 Abtwil  
Küng Maschinenbetrieb, Hintere Bergstrasse 2, 5644 Auw  
Lade am Bach, Bergstrasse 6, 5644 Auw  
Lang Garten und Tiefbau, Brunnwil 13, Beinwil und Auw  
LKW Garage Lang AG, Ligschwil 42, 6280 Urswil  
Malergeschäft farbklange Bühlmann GmbH, Brunnenweid 29, 5643 Sins  
Marcel Küng Haustechnik GmbH, Sanitär-Heizung und Lüftung, Unterdorf 11, 5637 Beinwil  
milchgold Käse AG, Industriestrasse 11, 5644 Auw  
Multiforsa AG, Industriestrasse 9, 5644 Auw  
Nussbaumer Holzbau AG, Lindenstrasse 3, 6340 Baar  
Office Zug AG, Oberneuhofstrasse 3, 6340 Baar  
Optik Nacken GmbH, Marktstrasse 3, 5630 Muri  
Pferdezentrum Auw AG, Industriestrasse 13, 5644 Auw  
Pneuhaus Rogenmoser GmbH, Industriestrasse 19, 5644 Auw  
R.Nussbaum AG, Postfach, 4601 Olten  
Raiffeisenbank Reuss-Lindenberg, Sinslerstrasse 2, 5644 Auw  
Regionale Bauverwaltung WSW AG, Bachmatten 8, 5630 Muri  
Restaurant Kaufmann, Oberalikon 8, 5643 Alikon  
S. Siegrist AG, Industriestrasse 25, 5644 Auw  
SAMI Studio für Kosmetik & Fusspflege, Bergstrasse 6a, 5644 Auw  
Schreinerei KÄPEL AG, Küchen und Raumdesign, Schachenweg 2, 5634 Merenschwand  
Schumacher Druckerei AG, Lindenbergrasse 5, 5630 Muri  
Stanserhorn-Bahn-Gesellschaft, Stansstaderstrasse 19, 6370 Stans  
Staubli Getränke, Marco Staubli, Maiholzstrasse 6, 5630 Muri  
Stoff- und Wullehüsl, Heidi Keller, Marktstrasse 17, 5630 Muri  
Stutzer AG, Gartenbau, Neumatt 1, 5637 Beinwil  
Suter Pumpen AG, Schwettstrasse 6, 6042 Dietwil  
Swiss E-Car, Industriestrasse 20, 5001 Aarau  
Texiphera, Nähatelier, Clara Bütler, Burgstrasse 1, 5634 Merenschwand  
Ticketville AG, Luzernerstrasse 76, 6333 Hünenberg am See  
Troxler Schreinerei und Innenausbau GmbH, Bergstrasse 3, 5644 Auw  
Villiger Christoph, Luegeten, 5644 Auw  
Volg Auw (LANDI Freiamt), Sinslerstrasse 6, 5644 Auw  
Wald kommunal+, Berstrasse 2, 5644 Auw  
Weinbau Hartmann AG, Rinikerstrasse 8, 5236 Remigen  
Wenger BPA GmbH, Mühlestrasse 12, 5644 Auw  
Wicki Jules, Elektr. Maschinen und Werkzeuge, Bachweg 4, 5644 Auw  
Wyschöpfli, Mühlaerstrasse 17, 5644 Auw

# Bühne

101		102
103		104
105		106
107		108
109		110
111		112
113		114
115		116
117		118
119		120
121		122
123		124

201		202
203		204
205		206
207		208
209		210
211		212
213		214
215		216
217		218
219		220
221		222
223		224

301		302
303		304
305		306
307		308
309		310
311		312
313		314
315		316
317		318
319		320
321		322
323		324

401		402
403		404
405		406
407		408
409		410
411		412
413		414
415		416
417		418
419		420
421		422
423		424

501		502
503		504
505		506
507		508
509		510
511		512
513		514
515		516
517		518
519		520
521		522
523		524

601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611

125		126
127		128
129		130
131		132
133		134
135		136
137		138
139		140
141		142
143		144
145		146
147		148
149	150	

225		226
227		228
229		230
231		232
233		234
235		236
237		238
239		240
241		242
243		244
245		246
247		248
249	250	

325		326
327		328
329		330
331		332
333		334
335		336
337		338
339		340
341		342
343		344
345		346
347		348
349	350	

425		426
427		428
429		430
431		432
433		434
435		436
437		438
439		440
441		442
443		444
445		446
447		448
449	450	

525		526
527		528
529		530
531		532
533		534
535		536
537		538
539		540
541		542
543		544
545		546
547		548
549	550	

612
613
614
615
616
617
618
619
620
621

## Vorverkauf ab Donnerstag, 2. November 2023

Reservation unter <https://stvauw.ch/theater> oder Telefon 079 615 74 35  
Mittwoch bis Freitag, 18 bis 19.30 Uhr.

Ihr Platz ist nur durch die frühzeitige Vorbestellung gesichert.